

¶ Ley .vij. que los moros puedā
fazer cartas de ventas 7 otros
tratos

ordenamos q̄ la ley sobre
dicha q̄ dispone q̄ los ju
dios ni moros non den
a d̄suras nin fagan contratos /
nin obligaciones cō los xpianos
Es n̄ra merced en rrazon delas
d̄suras sea guardado ansy cōtra
los moros como cōtra los judios
q̄ non dē a d̄suras. Pero en rrazō
delas cartas 7 cōtratos q̄ han de
fazer con los xpianos. tenemos
por bien que non se entienda cō
tra los moros. salvo contra los
judios. ¶ Que los moros puedā
fazer cartas de deudas 7 de ven
tas 7 de rentas 7 de otras cosas
q̄ les quier

¶ Ley .viij. que la confesyon quel
cristiano fiziere en iuzio q̄ de
ue al judio alguna cosa que non
dala

uestra merced es 7 m̄ada
nos por escusar los fra
udes 7 engaños de las
d̄has d̄suras. Que sy algū cristi
ano o cristiana confesare ante q̄l
q̄er juez o alfo que deue al judio
o judia oro o plata o dineros o o
tra cosa qualquier 7 en qualquier

manera que sea salvo sob̄ rrazō
delos maravedis delas n̄ras rre
tas como d̄ho es. ¶ E el tal judio/
o judia pidiere al juez q̄ condep
ne al xpiano en lo por el confesa
do. Que la tal confesyon nō da
la mas q̄ sea ninguna. ¶ E defen
demos a los alcaldes 7 juezes 7
otros oficiales quales q̄er que so
bre ello non den sentençia. ¶ E si
la dieren q̄ non dala ca nos den
de agora las damos por ningu
nas las tales sentençias por que
serian dadas por engaño 7 frau
de delas d̄has n̄ras leyes. ¶ E
or̄ sy por quanto ante los juezes
eclesiasticos se pueden introdu
zir 7 fazer grandes engaños en
tre los judios 7 cristianos en fra
ude de d̄suras p̄tra el tenor destas
n̄ras leyes. ¶ Mandamos 7 orde
namos q̄ qual q̄er xpiano o cris
tiana q̄ confesare ante qualquier
juez eclesiastico o seglar q̄ deue/
a judio o judia o moro o mora / o
oro plata o dineros o otra qual q̄er
cosa q̄ sea. ¶ E q̄n que sobrello el
xpiano faga juramento o pleyto
7 omenaje. Que el tal xpiano o
xpiana que las tales confesyonēs
pleyto omenaje. ¶ E juramento
fiziere pague de sus bienes otro
tanto como fuere la cosa q̄ confe
sare 7 el judio o judia / o moro o
mora q̄ los tales juramētos 7 p̄ti

¶ El rrey dō
ērrique ij en
burgos año
milleccc xij

¶ 1005